



Superintendencia de Industria y Comercio



No. 07-075321- -00010-0003

Fecha: 2013-04-26 16:42:48 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 2 TRANSFEREN
Act. 411 PRESENTACION Folios: 25

DIRECCIÓN DE NUEVAS CREACIONES
CAMBIO DE TITULAR

1. Identificación del Trámite

- ☒ Patente de Invención
☐ Patente de Modelo de Utilidad
☐ Registro de Diseño Industrial
☐ Esquema de Trazado de Circuitos Integrados

2. Datos del solicitante

- ☐ Persona Natural ☒ Persona Jurídica

BAYER CROPSCIENCE AG

Nombre o denominación / Nombre Social

Tipo de empresa Micro ☐ Pequeña ☐ Mediana ☐ Otra ☐

Documento de identificación: C.C. ☐ C.E. ☐ NIT ☐ Otro ☐ Número _____

Dirección del Representante		País	
Alfred- Nobel- Strasse 50, 40789 Monheim, Alemania		Alemania	
Dirección electrónica		No. Fax	Número telefónico
clientes@cavelier.com		2 11 86 50	3 47 36 11

- ☐ Autorizo expresamente a la Superintendencia de Industria y Comercio para que todas las comunicaciones sean enviadas a través de la dirección de correo electrónico

3. Datos del representante o apoderado:

CORREA Oscar C.C. 79.524.634 71.027

Apellidos y Nombre Documento de identificación Tarjeta profesional

Dirección del representante		Ciudad
Carrera 4ª No. 72 - 35		Bogotá
Dirección electrónica	No. Fax	Número telefónico
cavelier@cavelier.com	2 11 86 50	3 47 36 11

En caso de haber presentado poder general para asuntos que se adelanten ante la Delegatura de Propiedad Industrial, sírvase indicar el número de su radicación.

Notaría
Sexta

6

DEL CIRCULO DE BOGOTA, D.

COPIA NUMERO 1

DE LA ESCRITURA NUMERO: 4525
FECHA: 07/Diciembre/2009

ACTO O CONTRATO:
PODER GENERAL
OTORGANTES:
CAVELIER ABOGADOS
ROSA MARGARITA SANTA CRUZ



CERTIFICADO SC3380-1
PRESTACION DEL
SERVICIO PUBLICO
NOTARIAL
ISO 9001:2000
NTC-ISO 9001:2000



AMPARO QUINTERO ARTURO

NOTARIA SEXTA

CARRERA 9 No. 69-31 - PBX: 317 01 00 - FAX: 314 56 41
Correo Electrónico: notaria6debgta@etb.net.co



ESCRITURA PUBLICA NUMERO 6525

SEIS MIL QUINIENTOS VEINTICINCO

FECHA: DICIEMBRE SIETE (07)

DEL AÑO DOS MIL NUEVE (2009)

NOTARIA SEXTA (6ª) DE BOGOTÁ

D.C.

CLASE DE ACTO: PODER ESPECIAL

RAZON SOCIAL: CAVELIER ABOGADOS NIT: 860.041.367-3

En la ciudad de Bogotá, Distrito Capital, ante mí AMPARO QUINTERO

ARTURO % % % % % % % % - - - - - Notaria Sexta (6a) - - - - - de

éste Círculo Notarial, se otorgó la escritura pública que se consigna en los siguientes términos: - - - - -

CONSTANCIA SOBRE COMPARECENCIA Y DECLARACIONES ANTE EL NOTARIO: - - - - -

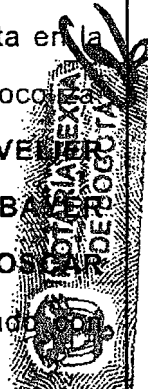
COMPARECIO: Con minuta (correo electrónico) compareció el señor CARLOS ALBERTO GALLÓN GIRALDO, mayor de edad, vecino de esta ciudad, casado, identificado con la cédula de ciudadanía No. 19.066.425 de Bogotá, y dijo: - - - - -

ESTIPULACIONES:

PRIMERA. Que obra en su calidad de representante legal de la sociedad denominada CAVELIER ABOGADOS, NIT: 860.041.367-3 domiciliada en la Carrera 4 No. 72-35, Bogotá, Colombia. - - - - -

SEGUNDA: Que BAYER CROPSCIENCE AG, sociedad constituida y existente bajo las leyes de Alemania, domiciliada en Alfred-Nobel-Strasse 50, 40789 Monheim, Alemania, designó a CAVELIER ABOGADOS como su representante para la Propiedad Industrial en Colombia con facultades de nombrar apoderados tal como consta en la copia auténtica del documento de representación que se protocolizó.

TERCERA. Que en su carácter de representante legal de CAVELIER ABOGADOS, y en desarrollo de la facultad otorgada por BAYER CROPSCIENCE AG, confiere poder a los abogados OSCAR FERNANDO CORREA BARBOSA, T.P.A. No. 71.027, identificado con la



cédula de ciudadanía número 79.524.634 de Bogotá, **ROSA MARGARITA SANTACRUZ**, T.P.A. No. 49.434, identificada con cédula de ciudadanía número 35.501.911 de Suba (Bogotá, D.E.), **LUZ CLEMENCIA DE PAEZ**, T.P.A. No. 23.555, identificada con cédula de ciudadanía número 35.456.344 de Usaquen y **GERMAN HUMBERTO MARIN RUALES**, T.P.A. No. 64.239, identificado con cédula de ciudadanía número 79.155.665 de Bogotá, mayores de edad, vecinos de Bogotá, para que representen a la sociedad a cuyo nombre actúa, ante cualesquiera entidades o personas, ejerzan o no jurisdicción, incluyendo las del orden administrativo, contencioso administrativo y judicial, así como los tribunales de arbitramento, en todo lo concerniente a los siguientes asuntos: a) Obtención de patentes de invención, modelos de utilidad, diseños industriales, trazado de circuitos integrados, secretos industriales; el registro de marcas de fábrica, colectivas, defensivas, de servicio, lemas comerciales, nombres comerciales, enseñas, variedades vegetales, denominaciones de origen e indicaciones de procedencia, su renovación, traspaso, cambio de nombre o domicilio, cancelación voluntaria; y el registro de licencias de uso de esos derechos; b) Las acciones de competencia desleal, protección del consumidor, oposiciones, cancelación administrativa o judicial, nulidad, medidas cautelares, concesión de licencias, la tutela, la protección de secretos industriales y de nombres de dominio junto con su administración y pago; y en general los procesos civiles, penales, administrativos o contencioso-administrativos, de conciliación, arbitramento, tutela relacionados con estos derechos; acciones y procesos que promovamos o se nos promuevan. **CUARTO.** Que los apoderados designados están facultados en todos los asuntos arriba determinados para sustituir este mandato, transigir, conciliar, arbitrar, admitir los hechos del proceso, desistir, cancelar, recibir, renunciar y ratificar los actos de agentes oficiosos. **QUINTO.** Que protocoliza con la presente escritura, un certificado expedido por la Cámara de Comercio de Bogotá, que acredita la constitución y personería de la sociedad

BGS 07 1013-F PCT-CO



REPRESENTACION

REPRESENTATION

Yo (nosotros), abajo firmado (s)/I (we), the undersigned

BAYER CROPSCIENCE AG

domiciliado (s) Alfred-Nobel-Strasse 50, 40789
en/of Monheim, Germany

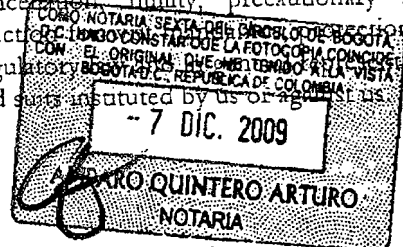
Por el presente nombramos a CAVELIER ABOGADOS, sociedad colectiva constituida de conformidad con las leyes de la República de Colombia, mediante Escritura Pública No. 6233 del 10 de septiembre de 1974, otorgada en la Notaría Sexta del Círculo de Bogotá, domiciliada en Bogotá D.C., con matrícula mercantil No. 00820237 y NIT 860041367-3, domiciliada en la Carrera 4a N° 72-35, Bogotá, Colombia, como nuestra representante en todos los asuntos de Propiedad Industrial, con facultad para recibir notificaciones y nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales.

CAVELIER ABOGADOS también podrá representarnos, con las mismas facultades arriba indicadas, ante cualesquiera entidades o personas, ejerzan o no jurisdicción, autoridades administrativas o jurisdiccionales, tribunales de arbitramento, en asuntos de naturaleza civil, comercial, penal, constitucional, competencia, competencia desleal, administrativa, contencioso administrativa, protección del consumidor, variedades vegetales, nombres de dominio, oposiciones u observaciones, cancelación administrativa y judicial, nulidad, medidas cautelares, concesión de licencias, acciones de tutela, la protección de secretos industriales, derecho regulatorio y en general para que nos represente en cualesquiera acciones y procesos que promovamos o se nos promuevan.

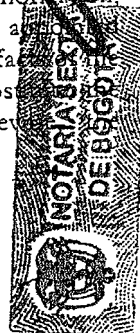
La representante podrá, en nuestro nombre, designar apoderados para actuar ante autoridades administrativas y judiciales, por vía extrajudicial y también procesalmente en nuestro nombre, como demandantes, como demandados, como litisconsortes, como agentes oficiosos, como terceros, por llamamiento en garantía o como intervinientes ad excludendum. Dentro de esta autorización, la representante podrá facultar a los apoderados que ella designe para transigir, conciliar, admitir los hechos del proceso, desistir, cancelar, recibir, renunciar y sustituir el poder que se le otorgue. Así

Do hereby appoint CAVELIER ABOGADOS, a general partnership organized under the laws of the Republic of Colombia by means of Public Deed No. 6233 of September 10, 1974, granted at Notary Sixth of the Bogota Circuit, domiciled in Bogota D.C., with Mercantile Registration No. 00820237 and Taxpayer Identification Number 860041367-3, domiciled at Carrera 4a N° 72-35, Bogota, Colombia, as our representative for all Industrial Property matters with faculty to receive notifications and appoint attorneys in and out of Court.

CAVELIER ABOGADOS may also represent us, with the same faculties stated above, before any entities or persons, with or without jurisdiction, administrative or jurisdictional authorities, courts of arbitration, in civil, commercial, criminal, constitutional, competition, unfair competition, administrative, administrative contentious, consumer protection, plant varieties, domain names, opposition or observation matters, administrative and Court cancellation, nullity, precautionary measures, licensing, actions of trade secrets, regulatory actions and suits instituted by us or against us.



The representative may, in our name, designate attorneys to act before administrative and judicial authorities, through out-of-court channels, and also procedurally in our name as plaintiff, defendant, joint litigant, representative without power of attorney, third party, when summoned to appear in court or as intervener ad excludendum. Under this authority the representative may empower the attorneys and thereby to compromise, conciliate, admit the facts of the case, desist, cancel, receive, resign and substitute the power of attorney granted thereto. Likewise



smg, la representanté tendrá la facultad para revocar
poder así otorgado en el momento que considere
ertinente. La representante en todo caso podrá ratificar
os actos de agentes oficiosos.

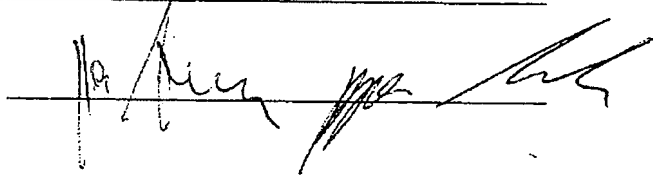
representative shall have the faculty of revoking the
power of attorney thus granted at any time it may deem
convenient. The representative may in any case ratify the
acts of representatives without a power of attorney.

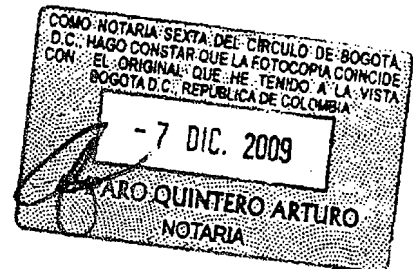
Dado y firmado hoy/Given and signed this _____

En/in _____

Por/by _____

Firma/Signature





BCS 07 1013-F PCT-CO

001000

URNr. 1868/2009

1. I certify that the individuals, named

- Mr. Dr. Ralf-Rüdiger Jesse, business address : D - 40789 Monheim, Alfred-Nobel-Straße 50 (Building 6100), Germany,
- Mr. Dr. Alexander Nowak, business address : D - 40789 Monheim, Alfred-Nobel-Straße 50 (Building 6100), Germany,

appeared before me and executed the foregoing document and signed personally

- personally known to me -

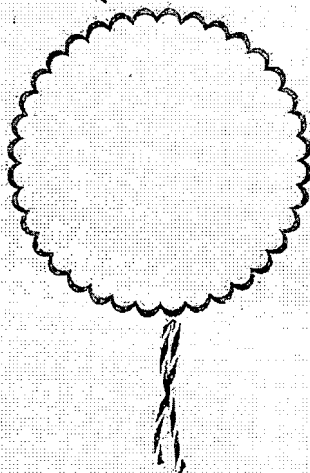
I further confirm that Mr. Dr. Ralf-Rüdiger Jesse and Mr. Dr. Alexander Nowak are authorised representatives of Bayer CropScience Aktiengesellschaft in Monheim and having today inspected the commercial register of the local court in Düsseldorf, are recorded in Section B 46985 as authorised representatives.

2. Ich beglaube die vor mir vollzogenen Unterschriften von:

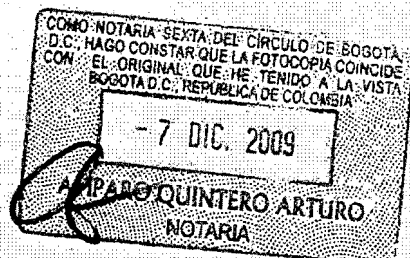
- Herrn Dr. Ralf-Rüdiger Jesse, geschäftsansässig in D - 40789 Monheim, Alfred-Nobel-Straße 50 (Building 6100), Bundesrepublik Deutschland,
- Herrn Dr. Alexander Nowak, geschäftsansässig in D - 40789 Monheim, Alfred-Nobel-Straße 50 (Building 6100), Bundesrepublik Deutschland,

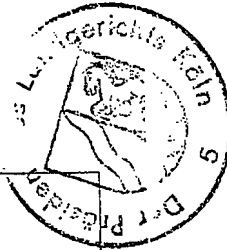
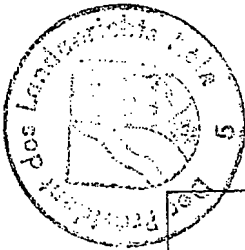
Ich bescheinige aufgrund Einsicht vom heutigen Tage in das Handelsregister des Amtsgerichts Düsseldorf - HRB 46985 -, dass Herr Dr. Ralf-Rüdiger Jesse und Herr Dr. Alexander Nowak berechtigt sind, die Bayer CropScience Aktiengesellschaft in Monheim am Rhein als Prokuristen einzeln zu vertreten.

Leverkusen, den 4. November 2009



Klaus Striewski
(Notar in Leverkusen)





APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland

Diese öffentliche Urkunde

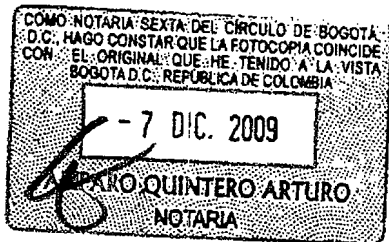
- ist unterschrieben von Klaus Striewski
- in seiner Eigenschaft als Notar
- sie ist versehen mit dem Siegel des Notars Klaus Striewski in Leverkusen

Bestätigt

- in Köln
- am 17.11.2009
- durch den Vizepräsidenten des Landgerichts
- unter Nr.: 5596/09
- Stempel:

10. Unterschrift:

Dr. Dumke
Dr. Dumke



Kostenberechnung

§§ 141, 154 KostO.

Wert: EUR 2.000,-

Geb. § 141, 154 (1)

EUR 10,00

Geb. § 158

EUR 10,00

Geb. § 160

EUR 13,00

Umsatzsteuer

33,00

§ 151a, 19

% EUR 6,27

Zus. EUR 39,27

Notar: Striewski, Notar

7

La presente traducción oficial No. 0149/09 fue elaborada por Hernando Torres Barrera, Traductor e Intérprete Oficial, según Resolución 01305 de 1998 del Ministerio de Justicia y del Derecho.

A continuación se traducen una certificación notarial y una apostilla en alemán, que acompañan a un DOCUMENTO DE REPRESENTACIÓN.

Protocolo Notarial No. 1868/2009

1) Certifico la autenticidad de las firmas, puestas en mi presencia, de:

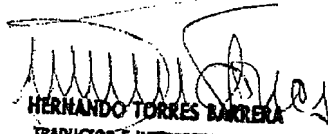
- el señor Dr. Ralf-Rüdiger Jesse, con domicilio profesional en D - 40789 Monheim, Alfred-Nobel-Straße 50 (Building 6100), República Federal de Alemania,
- el señor Dr. Alexander Nowak, con domicilio profesional en D - 40789 Monheim, Alfred-Nobel-Straße 50 (Building 6100), República Federal de Alemania,
- a quienes conozco personalmente -.

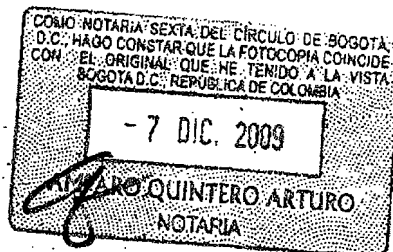
Con base en la inspección realizada por mí en la fecha del Registro Mercantil en el juzgado municipal de Düsseldorf - HRB 46985 -, hago constar que el señor Dr. Ralf-Rüdiger Jesse y el señor Dr. Alexander Nowak están autorizados, en su calidad de apoderados generales, a representar individualmente a la Bayer CropScience Aktiengesellschaft en Monheim.

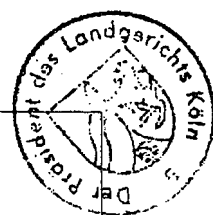
Leverkusen, 4 de noviembre de 2009.

HILO Y SELLO EN ALTO RELIEVE: KLAUS STRIEWSKI * NOTARIO EN LEVERKUSEN *


Klaus Striewski
(Notario en Leverkusen)


HERNANDO TORRES BARRERA
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
RES. No. 1305 MINJUSTICIA 1998



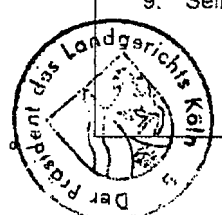


APOSTILLA
(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

- 1. Pais: República Federal de Alemania
Este documento público
- 2. está firmado por Klaus Striewski
- 3. en su calidad de Notario
- 4. lleva el sello del
Notario Klaus Striewski en Leverkusen

Certificado

- 5. en Colonia
- 6. el 17 de noviembre de 2009
- 7. por el Vicepresidente del Tribunal Regional de Colonia
- 8. bajo el No. 5596/09
- 9. Sello/timbre
- 10. Firma



[Signature]
Dr. Dumke

SELLO: EL PRESIDENTE DEL TRIBUNAL REGIONAL DE COLONIA

Cálculo de Gastos Notariales
§§ 141, 154 KostO (Reglamento de Gastos Notariales)

Valor: EUROS 3.000.--

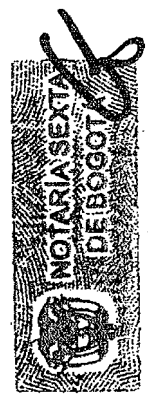
Tasas §§ 32, 45 (1)	EUROS	10,00
Tasas §§ 58	EUROS	10,00
Tasas § 150		13,00
IVA		33,00
§ 151a, 19	%	EUROS 6,27
Total	EUROS	39,27

Firmado: Striewski, Notario

[Signature]
HERNANDO TORRES BARRERA
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
RES. No. 1305 MINJUSTICIA 1998

Bogotá, D.C., 2 de diciembre de 2009

COMO NOTARIA SEXTA DEL CIRCULO DE BOGOTA D.C. HAGO CONSTAR QUE LA FOTOCOPIA COINCIDE CON EL ORIGINAL QUE HE TENIDO A LA VISTA BOGOTA D.C. REPUBLICA DE COLOMBIA
- 7 DIC. 2009
ARTURO QUINTERO ARTURO
NOTARIA



BOGOTÁ
D.C.
2009 DEC -11 A 10:53
@Me
SECRETARÍA DE JUSTICIA
BOGOTÁ D.C.

BOGOTÁ
D.C.
2009 DEC -11 A 10:53
@Me
SECRETARÍA DE JUSTICIA
BOGOTÁ D.C.

COMO NOTARIA SEXTA DEL CIRCULO DE BOGOTÁ
D.C. HAGO CONSTAR QUE LA FOTOCOPIA COINCIDE
CON EL ORIGINAL QUE HE TENIDO A LA VISTA
BOGOTÁ D.C. REPUBLICA DE COLOMBIA
- 7 DIC. 2009
ARTURO QUINTERO ARTURO
NOTARIA



01



* 8 7 3 7 4 5 3 6 *

CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA

SEDE CHAPINERO

23 DE NOVIEMBRE DE 2009

HORA 11:02:25

09NLA1123120

PAGINA: 1 de 3

* * * * *

CERTIFICADO DE EXISTENCIA Y REPRESENTACION LEGAL O INSCRIPCION DE DOCUMENTOS

CERTIFICA:

NOMBRE : CAVELIER ABOGADOS
N.I.T. : 860041367-3
DOMICILIO : BOGOTA D.C.

CERTIFICA:

NO: 00820237

CERTIFICA:

CONSTITUCION : QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 0006233 DE NOTARIA SEXTA DE BOGOTA D.C. DEL 10 DE SEPTIEMBRE DE 1974 , INSCRITA EL 26 DE SEPTIEMBRE DE 1974 BAJO EL NUMERO 00021234 DEL LIBRO IX, SE CONSTITUYO LA SOCIEDAD CIVIL DENOMINADA: CAVELIER PERDOMO Y CAVELIER.

CERTIFICA :

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 0001000 DE NOTARIA SEXTA DE BOGOTA D.C. DEL 10 DE MARZO DE 1983 , INSCRITA EL 5 DE ABRIL DE 1983 BAJO EL NUMERO 00130769 DEL LIBRO IX, LA SOCIEDAD CAMBIO SU NOMBRE DE : CAVELIER PERDOMO Y CAVELIER. POR EL DE : CAVELIER ABOGADOS

CERTIFICA:

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NUMERO 1.000 OTORGADA EN LA NOTARIA 6A. DE BOGOTA EL 10 DE MARZO DE 1.983, INSCRITA EN ESTA CAMARA DE COMERCIO EL 5 DE ABRIL DE 1.983 BAJO EL NUMERO 130769 DEL LIBRO IX, LA SOCIEDAD CAMBIO SU NOMBRE DE: CAVELIER PERDOMO Y CAVELIER, POR EL DE: CAVELIER ABOGADOS, E INTRODUJO OTRAS REFORMAS.

CERTIFICA:

CERTIFICA

QUE POR E.P.NO. 2.034 DE LA NOTARIA 6 DE SANTA FE DE BOGOTA DEL 18 DE ABRIL DE 1.995, INSCRITA EL 27 DE ABRIL DE 1.995 BAJO EL NO. 5.937 DEL LIBRO XIII, LA SOCIEDAD TRASLADO SU DOMICILIO DE LA CIUDAD DE SANTA FE DE BOGOTA D.C. AL MUNICIPIO DE TABIO (CUNDINAMARCA).--.

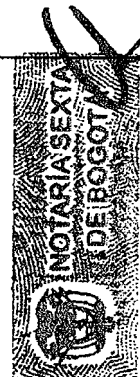
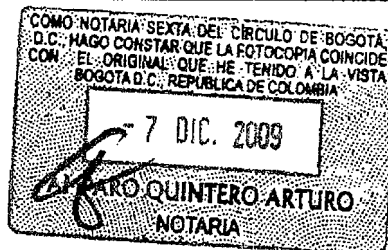
CERTIFICA:

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 7710 DE LA NOTARIA SEXTA DE BOGOTA DEL 10 DE OCTUBRE DE 1984, INSCRITA EL 15 DE NOVIEMBRE DE 1984 BAJO EL NO. 1559 DEL LIBRO XIII, LA SOCIEDAD CAMBIO SU NATURALEZA JURIDICA DE SOCIEDAD COMERCIAL A SOCIEDAD CIVIL.

CERTIFICA:

REFORMAS:

ESCRITURAS NO.	FECHA	NOTARIA	INSCRIPCION
842	10-V-1.977	18. BTA.	27-V-1.977-NO. 46.204
3.430	1-VII-1.980	6A. BTA.	3-IX-1.980-NO. 89.582
4.844	10-IX-1.980	6A. BTA.	8-X-1.980-NO. 91.261
432	10-II-1.983	6A. BTA.	1-III-1.983-NO.129.337



7.710	10-X-1.984	6A. BTA.	15-XI-1.984-NO.	1.559
7.305	21-X-1.985	6A. BTA.	18-XI-1.985-NO.	1.906
2.567	29-IV-1.987	6A. BTA.	7-V- 1.987-NO.	2.386
4.278	3-VII-1.987	6A. BTA.	23-VII-1987 NO.	215.652
2.657	25- IV-1.988	6A. BTA.	19- V -1988-NO.	2.740
9.033	21-XII-1.990	6A. BTA.	10- I - 1991-NO.	3.786
25	3- I -1.991	6A. BTA.	10- I - 1991-NO.	3.787
1.608	8-III-1.991	6A. BTA.	14-III- 1991-NO.	3.841
2.155	2-IV- 1.991	6A. BTA.	8-IV - 1991-NO.	3.862
797	7-III -1.991	6A. BTA.	7- V -1991-NO.	3.882
1.739	14-III-1.991	6A. BTA.	7- V -1991-NO.	3.881
5.886	21-VIII-1.991	6A. BTA.	27-VIII-1991 NO.	4.019
8.596	4-XII -1.991	6A. BTA.	16-III -1992 NO.	4.430
1.494	10-III -1.992	6A. BTA.	19-III -1992 NO.	4.436
4.205	8 -VII -1.992	6A. BTA.	15-VII -1992 NO.	4.554
8.829	16-XII -1.992	6A. BTA.	24-XII -1992 NO.	4.819
12	5-I -1.993	6 STAFE BTA	13-I -1993 NO.	4.850
4.877	29-VI -1.993	6 STAFE BTA	7-VII -1993 NO.	5.065
5.216	12-VII -1.993	6 STAFE BTA	16-VII -1993 NO.	5.077
ACTA NO. 71	2-IX- 1.993	JUNTA DE SOCIOS	29-IX- 1993 NO.	5.174
2.034	18-IV- 1.995	6 STAFE BTA	27- IV -1995 NO.	5.937
2.227	25-IV-1.995	6 STAFE BTA	18-VIII-1.995 NO.	6.092
7.594	12-XII-1.995	6 STAFE BTA	19- XII-1.995 NO.	6.294
676	11- II-1.997	6 STAFE BTA	14- II -1.997 NO.	6.873

CERTIFICA:

REFORMAS:

E.P. NO.	FECHA	NOTARIA	CIUDAD	FECHA	NO. INSC.
0004506	1997/07/28	0006	BOGOTA D.C.	1997/09/02	00007115
0002103	1998/04/08	0006	BOGOTA D.C.	1998/04/21	00007426
0005326	1998/08/06	0006	BOGOTA D.C.	1998/08/13	00007544
0005538	1998/08/14	0006	BOGOTA D.C.	1998/08/27	00007564
0007760	1998/11/10	0006	BOGOTA D.C.	1998/11/12	00007644
0006709	1997/11/04	0006	BOGOTA D.C.	2000/12/04	00008481
0003034	2003/05/30	0006	BOGOTA D.C.	2003/06/04	00882729
0003786	2004/07/16	0006	BOGOTA D.C.	2004/07/28	00009703
0001423	2005/03/18	0006	BOGOTA D.C.	2005/04/07	00009917
00010008	2005/08/26	0006	BOGOTA D.C.	2005/08/26	00010008
00010841	2007/07/24	0006	BOGOTA D.C.	2007/07/24	00010841
00012243	2009/10/21	0006	BOGOTA D.C.	2009/10/21	00012243

CERTIFICA:

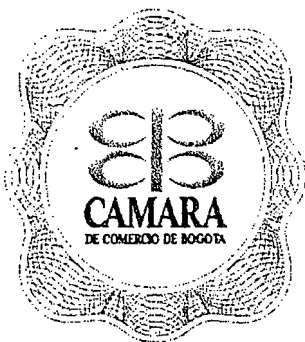
DECLARACION QUE LA SOCIEDAD NO SE HALLA DISUELTA. DURACION HASTA EL 15 DE OCTUBRE DE 2024 .

CERTIFICA:

OBJETO SOCIAL: LA SOCIEDAD TENDRA POR OBJETO : EL EJERCICIO DE LA ACTIVIDAD PROFESIONAL DE ABOGADOS. EN DESARROLLO DE ESTE OBJETO LA SOCIEDAD PODRA ADQUIRIR, CONTRAER OBLIGACIONES Y CELEBRAR TODA CLASE DE CONTRATOS DIRECTAMENTE RELACIONADOS Y SUBORDINADOS AL MISMO, INCLUSIVE LOS DE ARRENDAMIENTO, HIPOTECA, MUTUO CON O SIN INTERES, MANDATO CIVIL Y COMERCIAL, Y SOCIEDAD, ASI COMO PARTICIPAR EN ASOCIACIONES CIENTIFICAS, GREMIALES O PROFESIONALES SIN ANIMO DE LUCRO.

CERTIFICA:

CAPITAL Y SOCIOS: \$10.000.00 DIVIDIDO EN 10.000.00 CUOTAS CON VALOR NOMINAL DE \$1.00 CADA UNA, DISTRIBUIDO ASI :
- SOCIO CAPITALISTA (S)
ASOCIACION CAVELIER DEL DERECHO N.I.T. 000008001722568



01



* B 7 3 7 4 5 3 7 *

CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA

SEDE CHAPINERO

23 DE NOVIEMBRE DE 2009

HORA 11:02:25

09NLA1123120

PAGINA: 2 de 3

NO. CUOTAS: 8,800.00	VALOR: \$8,800.00
GAUDEBERT DE CAVELIER AGNES JEANNE	C.E. 000000000131100
NO. CUOTAS: 1,200.00	VALOR: \$1,200.00
- SOCIO INDUSTRIAL (S)	
CHAVARRO JORGE	C.C. 000000016209380
NO. CUOTAS: 0.00	VALOR: \$0.00
SUAREZ DE PAEZ LUZ CLEMENCIA	C.C. 000000035456344
NO. CUOTAS: 0.00	VALOR: \$0.00
PEÑA VALENZUELA DANIEL	C.C. 000000079518915
NO. CUOTAS: 0.00	VALOR: \$0.00
MARIN RUALES GERMAN HUMBERTO	C.C. 000000079155665
NO. CUOTAS: 0.00	VALOR: \$0.00
TOTALES	
NO. CUOTAS: 10,000.00	VALOR: \$10,000.00

CERTIFICA:

QUE POR ESCRITURAS PUBLICAS NO. 001431 Y 001432 DEL 18 DE MARZO DE 2005 DE LA NOTARIA 06 DE BOGOTA D.C., INSCRITA EL 07 DE ABRIL DE 2005 BAJO EL NO. 0009918 Y 0009917, RESPECTIVAMENTE DEL LIBRO XIII, DE LAS MIL DOSCIENTAS (1200) PARTES DE INTERES SOCIAL RADICADAS EN CABEZA DE AGNES GAUDEBERT DE CAVELIER, SEISCIENTAS (600) PARTES ESTAN GRAVADAS O AFECTADAS EN PROPIEDAD FIDUCIARIA A FAVOR DE LAS SIGUIENTES PERSONAS : GERMAN CAVELIER FRANCO, ERNESTO CAVELIER FRANCO, JORGE CAVELIER FRANCO, INES CAVELIER FRANCO, GUILLERMO CAVELIER FRANCO, ELENA CAVELIER FRANCO, ALEJANDRO CAVELIER FRANCO, BEATRIZ CAVELIER FRANCO, Y LUCIA CAVELIER FRANCO.

CERTIFICA:

REPRESENTACION LEGAL: EL REPRESENTANTE LEGAL ES EL DIRECTOR. EL SOCIO FUNDADOR GERMAN CAVELIER GAVIRIA TENDRA EL CARACTER DE PRESIDENTE DIRECTOR VITALICIO, PARTICIPARA POR DERECHO PROPIO EN EL CONSEJO SUPERIOR Y EN EL CONSEJO DIRECTIVO Y LLEVARA LA REPRESENTACION LEGAL DE LA SOCIEDAD CUANDO LO ESTIME PERTINENTE SIN LIMITACION ALGUNA. IGUAL PARTICIPACION Y ATRIBUCIONES TENDRA SU SUPLENTE AGNES GAUDEBERT DE CAVELIER CUANDO OCUPE EL CARGO, EN CASO DE FALTA ABSOLUTA DE GERMAN CAVELIER GAVIRIA. LOS SOCIOS COLECTIVOS ESTÁN AUTORIZADOS PARA EJERCER LA REPRESENTACIÓN DE LA SOCIEDAD EN CUALQUIER TIEMPO, SIN PERJUICIO DE LAS DELEGACIONES CONFERIDAS A LOS ORGANOS CREADOS POR LOS PRESENTES ESTATUTOS

CERTIFICA:

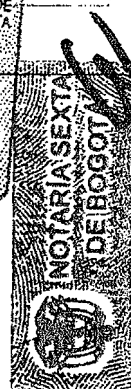
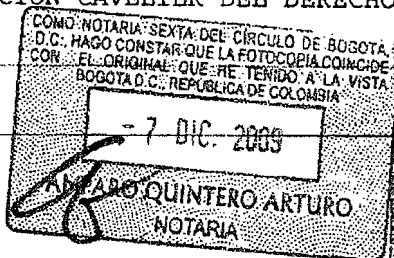
** NOMBRAMIENTOS **

QUE POR NO. 12 DE JUNTA DE SOCIOS DEL 14 DE AGOSTO DE 2009, INSCRITA EL 24 DE SEPTIEMBRE DE 2009 BAJO EL NUMERO 00012200 DEL LIBRO XIII, FUE (RON) NOMBRADO (S):

NOMBRE

IDENTIFICACION

DIRECTOR (REPRESENTANTE LEGAL DE LA ASOCIACIÓN CAVELIER DEL DERECHO)



C.C. 000000019066425

IDENTIFICACION

CERTIFICA:

IDENTIFICACION

C.C. 000000002877024

CERTIFICA:

★ ★ ★
★ ★ ★

EL SECRETARIO DE LA CAMARA DE COMERCIO.



01



* 8 7 3 7 4 5 3 8 *

CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA

SEDE CHAPINERO

23 DE NOVIEMBRE DE 2009

HORA 11:02:25

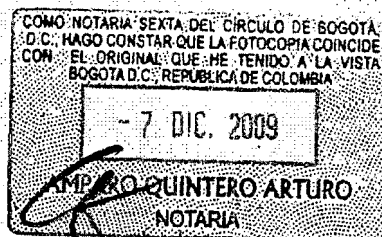
09NLA1123120

PAGINA: 3 de 3

VALOR : \$ 3,500

DE CONFORMIDAD CON EL DECRETO 2150 DE 1995 Y LA AUTORIZACION IMPARTIDA POR LA SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO, MEDIANTE EL OFICIO DEL 18 DE NOVIEMBRE DE 1996, LA FIRMA MECANICA QUE APARECE A CONTINUACIÓN TIENE PLENA VALIDEZ PARA TODOS LOS EFECTOS LEGALES

Esteban D





CAVELIER ABOGADOS, igualmente
protocoliza copia autenticada del documento
de representación otorgado el día 4 de
noviembre de 2009 -----
por la Sociedad **BAYER CROPSCIENCE**
AG, documento que está debidamente

legalizado por Apostille. -----

Presente el señor **CARLOS ALBERTO GALLÓN GIRALDO**, domiciliado
en Bogotá, identificado como aparece al pie de su firma y manifestó que
está conforme con el contenido de esta escritura pública. -----

HASTA AQUI LA MINUTA

OTORGAMIENTO Y AUTORIZACION : Leída la presente escritura
pública por el Compareciente y habiéndosele hecho las advertencias
sobre los trámites y formalidades de rigor le impartió su aprobación y en
constancia la firma por ante mí el Notario que AUTORIZA.

DERECHOS NOTARIALES : RESOLUCION 9500 del 31 de diciembre
año 2008, \$ 41.610 /----- IVA. \$ 18,426 /-----

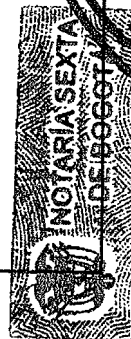
PAPEL NOTARIAL : Esta escritura se extendió en las hojas de papel
sellado números : AA- 42357973 /----- 42357546 /-----

EN BLANCO... EN BLANCO


CARLOS ALBERTO GALLÓN GIRALDO

CC.No. 19.066.425 12 W

Representante legal **CAVELIER ABOGADOS**





AMPARO QUINTERO ARTURO ✓

NOTARIA SEXTA (6a) DE BOGOTÁ D.C.

ELABORO : Mac.09-poder7362

ES FIEL Y PRIMERA COPIA (FOTOCOPIA) TOMADA DE LA ESCRITURA PUBLICA
NUMERO 6525 DE FECHA 07 DE DICIEMBRE DE 2009.

COPIA QUE EXPIDO CON DESTINO AL INTERESADO EN 10 HOJAS RUBRICADAS
EN SUS MARGENES, LA CUAL CARECE DE NOTAS DE REVOCATORIA,
MODIFICACION O SUSTITUCION, POR TANTO SE PRESUME VIGENTE EL PODER
EN ELLA CONTENIDO.

BOGOTA D.C. DICIEMBRE 09 DE 2009

RESOLUCION 01 DE 2009

LA NOTARIA SEXTA DE BOGOTA D.C.



CAVELIER

ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4a N° 72-35
BOGOTÁ, 8 - COLOMBIA

374

CESION

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)

LAMEPLAST S.p.A.

domiciliado(s) en

Via G. Verga 1-27, 41030 Novi Di Modena, Frazione Rovereto Sul

Secchia, Italy

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es)
de la invención: ENVASE PARA PRODUCTOS FARMACÉUTICOS,
MÉDICOS O SIMILARES, PARTICULARMENTE
PESTICIDAS O PRODUCTOS PARA LA
PROTECCIÓN DE PLANTAS

declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y transfiero(emos), sin
limitación, a favor de la sociedad BAYER CROPSCIENCE AG.

constituida y existente de conformidad con las leyes de
Alemania

domiciliada en

Alfred-Nobel-Str. 50, 40789 Monheim, Germany

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada
Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de
invención correspondiente en la República de Colombia.

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned

LAMEPLAST S.p.A.

of

Via G. Verga 1-27, 41030 Novi Di Modena, Frazione Rovereto Sul

Secchia, Italy

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:
PACKAGE FOR PHARMACEUTICAL, MEDICAL OR SIMILAR
PRODUCTS, PARTICULARLY PESTICIDES OR PLANT
PROTECTION PRODUCTS

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour
of BAYER CROPSCIENCE AG.

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of
Germany

domiciled in

Alfred-Nobel-Str. 50, 40789 Monheim, Germany

all rights inherent to said invention and that the above mentioned
company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding
patent invention, in the Republic of Colombia

Dado y firmado hoy/Given and signed this
en/in

por/by

BAYER CROPSCIENCE AG

Firma/Signature

Dr. Nowak
Patents and Licensing

ppa. Dr. Robert Krieg
Head of PI-Projects/Contracts
Patents and Licensing



[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

CERTIFICACIÓN NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los _____ días del mes de _____
de 200 ____ Ante mí, Notario Público de _____

compareció(eron) personalmente _____

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo

NOTARIAL CERTIFICATION (INDIVIDUAL)

On this _____ day of _____
200 ____ before me, a Notary Public of _____

personally appeared _____

to me known, and known to me to be the person(s) who executed
that foregoing document, and who has(have) legal capacity to
execute it.

NOTARIO PÚBLICO-NOTARY PUBLIC

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

File No. 87 /2011

I hereby certify that the signatures under the document affixed and sealed hereto were signed in my presence by

- 1) Mr. Dr. Alexander Nowak, born on October, 17, 1967,
- 2) Mr. Dr. Robert Alexander Krieg, born on July 21, 1959,

both personally known to me,

business address: Bayer CropScience AG, Alfred-Nobel-Str. 50, D-40789 Monheim am Rhein, Germany,

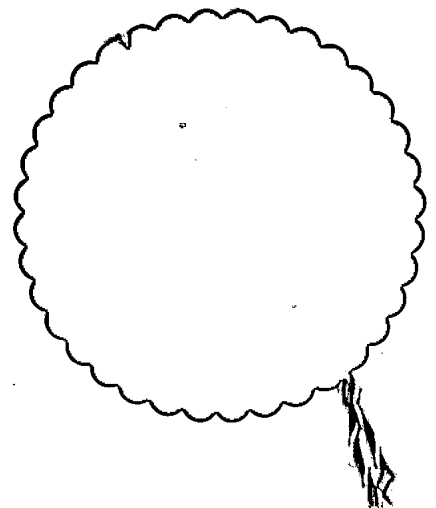
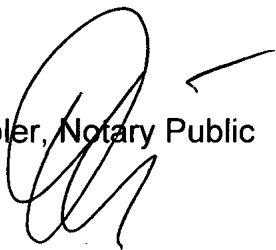
both as this company's authorized signatories/ proxy holders (Einzelprokuristen).

Upon my inspection of the commercial register today I further certify that Bayer Cropscience AG is registered with the Municipal Court of Düsseldorf – Commercial Register- under No. HR B 46985 and that Mr. Dr. Robert Alexander Krieg and Mr. Dr. Alexander Nowak are entitled to act each solely as this company's legal representative.

And I do further certify, that the aforesaid Corporation is duly incorporated; that it is in good standing under the laws of the Federal Republic of Germany; that it has a legal corporate existence; that its registered corporate domicile is Monheim am Rhein, Germany, so far as the Commercial Register shows.

Monheim am Rhein, January 18, 2011

Döbler, Notary Public



APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland

Diese öffentliche Urkunde

2. ist unterschrieben von Notar Döbler

3. in seiner Eigenschaft als Notar in Monheim

4. sie ist versehen mit dem Siegel/Stempel des Notars

Bestätigt

5. in Düsseldorf

6. am

24. JAN. 2011

7. durch den Präsidenten des Landgerichts

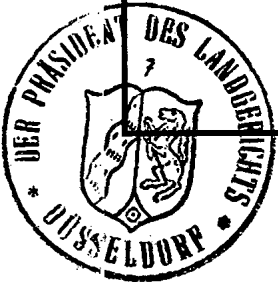
8. unter Nr. 9101 Ea - 349/2011

9. Stempel:

10. Unterschrift:



(Dr. Blaesing)



BCS 07-3150 CO
CAVELIER
ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4a N° 72-35
BOGOTA, 8 - COLOMBIA

ATTO DI CESSIONE

La sottoscritta
LAMEPLAST S.p.A.

con sede legale in
Via G. Verga, 1-27, 41030 Novi di Modena, Frazione Rovereto Sul Secchia, ITALIA
dichiara sotto giuramento di essere il vero e solo inventore dell'invenzione

CONFEZIONE PER PRODOTTI FARMACEUTICI, MEDICINALI O SIMILI,
PARTICOLARMENTE FITOFARMACI O FITOSANITARI.

dichiara inoltre di cedere e trasferire, senza riserve o limitazioni, a favore di BAYER
CROPSCIENCE AG

società costituita ed esistente secondo la legge tedesca
con sede in: Alfred-Nobel-Str. 50, 40789 Monheim, GERMANIA

tutti i diritti inerenti detta invenzione e che la suddetta società è con la presente investita dei poteri
di agire in proprio nome per la corrispondente invenzione nella Repubblica di Colombia.

Redatto e firmato a _____

Il _____

Per BAYER CROPSCIENCE AG

Sigle illegibili

Firma: _____

Timbro: Dr. Nowak
Brevetti e Licenze

per procura Dr. Robert Krieg
Responsabile Progetti/Contratti PL
Brevetti e Licenze



CERTIFICAZIONE NOTARILE

In data odierna _____ 200____ dinanzi a me, Pubblico Notaio di _____ è
 personalmente comparso _____

a me noto, in quanto persona(e) che ha/hanno sottoscritto il suddetto documento e aventi la facoltà
 conferita per legge di sottoscriverlo.

PUBBLICO NOTAIO

Documento n. 87 /2011

Con il presente atto si certifica che le firme apposte e sigillate sul documento sono state sottoscritte
 alla mia presenza da

- 1) Sig. Dott. Alexander Nowak, nato il 17 ottobre 1967.
- 2) Sig. Dott. Robert Alexander Krieg, nato il 21 luglio 1959

A me personalmente noti,

indirizzo dell'attività: Bayer CropScience AG, Alfred-Nobel-Str. 50, D-40789 Monheim am Rhein,
 Germania,

entrambi agenti in qualità di firmatari autorizzati della società / titolari di procura (procuratori
 unici).

A seguito mia ispezione del registro commerciale certifico in data odierna che Bayer CropScience
 AG è registrata presso il Tribunale Municipale di Düsseldorf – Registro Commerciale – con il n.
 HR B 76985 e che il Sig. Dott. Robert Alexander Krieg e il Sig. Dott. Alexander Nowak sono
 autorizzati ad agire singolarmente e individualmente come rappresentanti legali della presente
 società.

Certifico inoltre che la suddetta Società è debitamente costituita; gode di buona reputazione ai sensi
 delle leggi della Repubblica Federale di Germania; è in essere secondo il diritto societario; la sede
 legale della società è a Monheim am Rhein, Germania, come risulta dal Registro Commerciale.

Monheim am Rhein, 18 gennaio 2011

Döbler, Pubblico Notaio (sigla illegibile)

Sigillo tondo

APOSTILLA NON TRADOTTA



N. 6328/12
CRON. 1645/12

**UFFICIO DEL GIUDICE DI PACE
REGGIO EMILIA
TRIBUNALE DI REGGIO EMILIA
UFFICIO DEL GIUDICE DI PACE
VERBALE DI GIURAMENTO TRADUZIONE**

L'anno 2012 ed il giorno 31 del mese di ottobre nell'Ufficio del Giudice di Pace intestato, avanti il Giudice di Pace sottoscritto, è personalmente comparsa la Sig.ra ARIANNA SPEZIA, nata a PIACENZA il 30/08/1967, residente a REGGIO EMILIA in Via E. Salgari 13, di cittadinanza italiana, identificata con Carta di Identità N. AM 1510531 rilasciata dal Comune di Reggio Emilia il 8/6/2005 la cui validità è stata prorogata fino al 8/6/2015, traduttrice, la quale chiede di asseverare con giuramento l'avanti estesa traduzione dalla lingua SPAGNOLA e INGLESE alla lingua ITALIANA. Accolta l'istanza ed ammonita la comparente ai sensi di legge, lo stesso viene invitato a prestare il giuramento di rito.

La comparente stando in piedi ed a capo scoperto giura ripetendo la formula:

"Giuro di avere bene e fedelmente adempiuto alla traduzione affidatami al solo scopo di fare conoscere ai Giudici la verità".

Del che il presente verbale, letto e confermato.

Il Traduttore

Arianna Spezia

Il Giudice di Pace

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO

(Dott. Paolo Garrezzini)

Repertorio n. 50683

----- AUTENTICA DI FIRMA -----

Registrato a Modena

il 4-1-2013..

al N. 228.....

€ 213,-.....

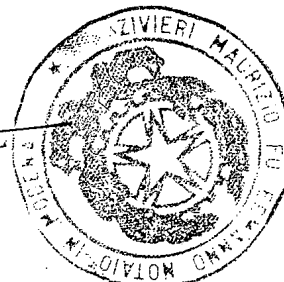
Certifico io sottoscritto Dott. Maurizio Zivieri, Notaio in Modena, iscritto nel
Ruolo del Distretto Notarile di Modena, che il signor Ferrari Giovanni, nato
a Carpi il 26 aprile 1944, domiciliato ai fini del presente atto presso la se-
de sociale, quale Presidente del Consiglio d'Amministrazione della società
"LAMEPLAST S.p.A.", con sede in Novi di Modena, frazione Rovereto sul

Bollo assolto con
adempimento unico
unitamente alla
registrazione

Secchia, via Verga n. 1-27, capitale sociale Euro 104.000,- i.v., iscrizione
presso il Registro delle Imprese e C.F. n. 02205860360, con i poteri a lui
derivanti dalla delibera del 9 luglio 2012, della cui identità personale sono
certo, ha sottoscritto alla mia presenza l'atto che precede, previa lettura
da me datane allo stesso. -----

L'undici dicembre duemiladodici, in Modena nel mio studio. -----

Maurizio Zivieri



APOSTILLE

Corvina

1961)

1. 2

2.

Maurizio Ziviani

3.

no 5015

4.

STATO

11 GEN 2013

5. In

7. d

IL PROCURATORE DELLA REPUBBLICA

44 / 2813 Dott. Vito Zucconi

col

S. 1

IL PROCURATORE DELLA REPUBBLICA

Dott. Vito Zucconi



TRADUCCIÓN SIMPLE AL ESPAÑOL REALIZADA POR MELISSA AGUDELO MAGALHAES DEL SIGUIENTE DOCUMENTO DE CESIÓN, ESCRITO ORIGINALMENTE EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL, POR MEDIO DEL CUAL **LAMEPLAST S.p.A.** CEDE Y TRANSFIERE A FAVOR DE **BAYER CROPSCIENCE AG.** TODOS LOS DERECHOS RELACIONADOS A LA INVENCION **ENVASE PARA PRODUCTOS FARMACÉUTICOS, MÉDICOS O SIMILARES, PARTICULARMENTE PESTICIDAS O PRODUCTOS PARA LA PROTECCIÓN DE PLANTAS.** DADO Y FIRMADO POR **DR. NOWAK, PATENTES Y LICENCIAS** [FIRMA ILEGIBLE] Y **DR. ROBERT KRIEG, JEFE DE PL-PROYECTOS/CONTRATOS. PATENTES Y LICENCIAS** [FIRMA ILEGIBLE] DE **BAYER CROPSCIENCE AG** [FIRMA ILEGIBLE].

Sello en tinta: (texto ilegible) (Firma ilegible)

Archivo No. 87 /2011

Por medio de la presente, certifico que las firmas en el documento fijado y sellado en la presente fueron realizadas en mi presencia por

- 1) el Sr. Dr. Alexander Nowak, nacido el 17 de octubre de 1967,
- 2) el Sr. Dr. Robert Alexander Krieg, nacido el 21 de julio de 1959,

a quienes conozco personalmente,

cuya dirección comercial es: Bayer CropScience AG, Alfred-Nobel-Str. 50, D-40789 Monheim am Rhein, Alemania

ambos en calidad de signatarios/apoderados autorizados (Einzelprokuristen).

Luego de mi inspección del registro mercantil el día de hoy, certifico además que Bayer CropScience AG está registrada en el Tribunal Municipal de Dusseldorf – Registro Mercantil

– bajo el No. HR B 46985 y que el Sr. Dr. Robert Alexander Krieg y el Sr. Dr. Alexander Nowak tienen derecho a actuar, cada uno por sí sólo, como representante legal de la compañía.

Y certifico además que la anterior Sociedad está debidamente constituida; que está debidamente registrada bajo las leyes de la República Federal de Alemania; que goza de personalidad jurídica; que su domicilio social registrado es Monheim am Rhein, Alemania, conforme al Registro Mercantil.

Monheim am Rhein, 18 de enero de 2011

(Firma ilegible)

Döbler, Notario Público

A continuación traducción Apostilla escrita originalmente en Alemán:

Apostilla

(Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961)

1. País : República Federal de Alemania

Este documento público

2. está firmado por el Notario Döbler
3. en su calidad de notario en Monheim
4. que se marca con el sello del Notario

Certificado

5. en Dusseldorf
6. el 24 de enero de 2011

7. por los Presidentes de la Corte de Distrito

8. bajo el No. 9101 Ea - 349/2011

9. Sello:

10. Firma

(Dr. Blaesing)

Sello: El Presidente del Tribunal Regional de Dusseldorf

SIGUE A CONTINUACIÓN LA TRADUCCIÓN DE LOS SIGUIENTES DOCUMENTOS,
ESCRITOS ORIGINALMENTE EN ITALIANO.

BCS 07-3150 CO
CAVELIER
ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4ª N° 72-35
BOGOTÁ, 8 - COLOMBIA

ACTO DE CESIÓN

La suscrita

LAMEPLAST S.p.A.

con sede legal en

Via G. Verga, 1-27, 41030 Novi di Modena, Frazione Rovereto Sul Secchia, ITALIA

Declara bajo juramento ser el verdadero y único inventor de la invención

ENVASE PARA PRODUCTOS FARMACÉUTICOS, MÉDICOS O SIMILARES,
PARTICULARMENTE PESTICIDAS O PRODUCTOS PARA LA PROTECCIÓN DE
PLANTAS.

Declara, además, ceder y transferir, sin reservas o limitaciones, a favor de BAYER
CROPSCIENCE AG

Sociedad constituida y existente conforme a las leyes alemanas

Con sede en: Alfred-Nobel-Str. 50, 40789 Monheim, ALEMANIA

Todos los derechos sobre dicha invención, y que la sociedad anteriormente menciona está
facultada, por medio de la presente, a actuar en su propio nombre por la correspondiente
invención en la República de Colombia.

Redactado y firmado en

El

Por BAYER CROPSCIENCE AG

Iniciales ilegibles

Firma:

Sello: Dr. Nowak

Apoderado Dr. Robert Krieg

Patentes y Licencias

Responsable de Proyectos/Contratos PL

Patentes y Licencias

Sello tipo estampilla:

Ministerio de Economía y Finanzas		TIMBRE FISCAL €14,62 CATORCE/62
00021117	0000884B	W006D002
00478724	30/10/2012	10:44:38
0001-00009	13CD4704A41E20A1	
IDENTIFICATIVO : 01111245042041		

Sello en tinta: (texto ilegible)

CERTIFICACIÓN NOTARIAL

El día de hoy, _____ de 200__ ante mí, Notario Público de _____

compareció personalmente ante mí _____

por mí conocido como la(s) persona(s) que firma(n) dicho documento, y que están autorizados por ley a suscribirlo.

NOTARIO PÚBLICO

Sello tipo estampilla:

Ministerio de Economía y Finanzas		TIMBRE FISCAL €3,54 TRES/54
00021117	0000884B	W006D002
00478720	30/10/2012	10:43:41
0001-00010	4A11C9AAB06CFF6E	
IDENTIFICATIVO : 01111245042109		

Sello en tinta: (texto ilegible)

N. 6328/12
CRON. 1645/12

OFICINA DEL JUEZ DE PAZ
REGIO EMILIA
TRIBUNAL DE REGIO EMILIA
OFICINA DEL JUEZ DE PAZ
DECLARACIÓN JURADA TRADUCCIÓN

En el año 2012, en el día 31 del mes de octubre, en la Oficina del Juez de Paz asignado, ante el suscrito Juez de Paz, compareció personalmente la Sra. ARIANNA SPEZIA, nacida en PIACENZA el 30/08/1967, residente de REGIO EMILIA en Via E. Salgari 13, ciudadana italiana, identificada con el Documento de Identidad N. AM 1510531, expedida por el Municipio de Regio Emilia el 8/6/2005, cuya validez se extendió hasta 8/6/2015, traductora, quien pide atestiguar bajo juramento la siguiente traducción de los idiomas ESPAÑOL e INGLÉS al idioma ITALIANO. Acogida la solicitud, e instada de conformidad con la ley, se invita a la compareciente a prestar juramento.

La compareciente, en pie y con la cabeza descubierta, presta juramento repitiendo la fórmula: "Juro que he realizado, bien y fielmente, la traducción que me ha sido confiada con el único propósito de hacer conocer la verdad a los Jueces".

Del presente informe, leído y confirmado.

El Traductor

Sello en tinta: texto ilegible

Firma: Arianna Spezia

El Juez de Paz

EL DIRECTOR
ADMINISTRATIVO
(Dr. Fabio Carrozzini)
(Firma ilegible)

Sello en tinta: (texto ilegible)

Registro n. 50683

AUTENTICACIÓN DE FIRMA

Yo, el suscrito Dr. Mauricio Zivieri, Notario en Modena, inscrito en el Colegio Notarial de Modena, certifico que el señor Ferrari Giovanni, nacido en Carpi el 26 de abril de 1944, domiciliado, para fines del presente acto, en la sede social, en calidad de Presidente de la Junta Directiva de la sociedad "LAMEPLAST S.p.A.", con sede en Novi de Modena, "frazione Rovereto sul Secchia, via Verga n. 1-27, con un capital social de 104,000 euros, - i.v., inscrito en el Registro Mercantil y C.F. n. 02205860360, con las facultades a él conferidas por la Resolución de 9 de julio de 2012, de cuya identidad personal estoy seguro, firmó ante mí el anterior instrumento, leído previamente por mí ante el mismo.

Firmado el once de diciembre de dos mil doce en Modena, en mi oficina.

(Firma ilegible)

Sello en tinta: (texto incompleto)

Sello en tinta: Registrado en Modena

el 07-01-2013

con el N. 228.

€213,-

Sello en tinta: Con impuesto de timbre solventado con pago único junto al registro.

APOSTILLA

(Convención de la Haya del 05 de octubre de 1961)

1. País: República Italiana

Este documento público

- 2. ha sido firmado por Mauricio Zivieri
- 3. Actuando en calidad de Notario
- 4. con el sello/timbre de (texto ilegible)

Certificado

- 5. En Modena
- 6. El 11 de enero de 2013
- 7. Por el FISCAL DE LA REPÚBLICA

(Dr. Vito Zincani)

- 8. Bajo el número 44/2013
- 9. Sello/timbre
- 10. Firma

Sello: FISCALÍA DE LA REPÚBLICA
EN EL TRIBUNAL DE
MODENA

FISCAL DE LA REPÚBLICA
(Dr. Vito Zincani)
(Firma ilegible)

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
NIT : 800.176.089-2
- / -

 Industria y Comercio SUPERINTENDENCIA	RECIBO DE CAJA	No. 13 - 0038037
		Bogotá D.C., Abril 23 de 2013 - 16:18:43

RECIBIDO DE : CAVELIER ABOGADOS NI 860.041.367

*** Soporte del Pago ***					
TIPO PAGO	BANCO	CUENTA	No. PAGO	FECHA PAGO	VR. PAGO
CONSIGNACION	BANCO DE BOGOTA	062754387	196871850	23/04/2013	11.238.000.00

*** Conceptos Pagados ***			
CANT.	RENTISTICO	CONCEPTO	VR. CONCEPTO
1	50005-01-01 SOLICITUDES	1850 SOL. TRANSFERENCIA / LICENCIA USO MULTI-MARCA / LEMA	270.000.00
			270.000.00
			\$270.000.00

SON: **DOSCIENTOS SETENTA MIL PESOS MONEDA CORRIENTE**

Responsable: 

Recibo de Caja Aplicado al Expediente No. _____

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

No. 07-075321- -00010-0003
Fecha: 2013-04-26 16:42:48 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 2 TRANSFEREN
Act. 411 PRESENTACION Folios: 25

0010 13 549.-844-001-9